

N° 2011/39604.14

Page 1 / 3

AFNOR Certification certifies that the quality system implemented by:
AFNOR Certification certifie que le système qualité mis en place par :

COMPTOIR GENERAL DU RESSORT – CGR SAS

for the following activities:
pour les activités suivantes :

DESIGN, MANUFACTURING AND SALE OF ALL SPRINGS, COMPONENTS
AND SUBASSEMBLIES INVOLVING COLD PROCESSING OF WIRES, TUBES,
IRON STRIPS AND CABLES.
MULTIPLE Structure

CONCEPTION, FABRICATION ET VENTE DE TOUS TYPES DE RESSORTS, DE COMPOSANTS
ET SOUS-ENSEMBLES ISSUS DE LA TRANSFORMATION A FROID DU FIL, DU TUBE,
DU FEUILLARD ET DU CABLE.
Structure MULTIPLE

has been audited in accordance with the EN 9104-001:2013 and found to meet the requirements of the standard:
a été audité conformément à l'EN 9104-001:2013 et a été jugé conforme aux exigences requises par la norme :

AS9100:D / JISQ 9100:2016 / EN 9100:2018

and is developed on the following locations:
et est déployé sur les sites suivants :

Central Function *Fonction centrale* : 1 rue Frédéric Joliot Curie FR 93270 SEVRAN
Plant Usine : 1 rue Frédéric Joliot Curie FR 93270 SEVRAN
Plant Usine Usine : 239 Route de Grenade BP 12 FR 31701 BLAGNAC CEDEX
Plant Usine L.P.I. 6 Rue Jacques Kellner FR 95150 TAVERNY
Plant Usine 120 Chemin de Sautou FR 82170 GRISOLLES
Plant Usine Building No.9-10, 500 Kanghe Rd, Xiuzhou
Plant Usine Building No.20, 500 Kanghe Rd, Xiuzhou

List of certified locations on appendix / *Liste des sites certifiés en annexe*

Issue Date (year/month/day) :
Date d'émission (année/mois/jour)

2023-02-10

Expiry date :
Date d'expiration

2026-02-09

Reissue date / *Date de réémission* :

2025-02-21



Scan this QR code to check
the validity of the certificate.
*Flashez ce QR Code pour
vérifier la validité du
certificat.*



SignatureFournisseur



Julien NIZRI

Managing Director of AFNOR Certification
Directeur Général d'AFNOR Certification

Seul le certificat électronique, consultable sur www.afnor.org, fait foi en temps réel de la certification de l'organisme. The electronic certificate only, available at www.afnor.org, attests in real-time that the company is certified. Accréditation COFRAC n° 4-0571 dans le schéma ICOP. Certification de Systèmes de Management. Portée disponible sur www.cofrac.fr. COFRAC accreditation n°4-0571 under the ICOP scheme, Management Systems Certification, Scope available on www.cofrac.fr. AFAQ est une marque déposée. AFAQ is a registered trademark. CERTI F 0951.15 07/2020.

N° 2011/39604.14

Page 2 / 3

Appendix / Annexe n° 1

COMPTOIR GENERAL DU RESSORT – CGR SAS

Division Aéronautique

Details of the activities carried out:
Détail des activités mises en œuvre :

Sites / Locations	Activités /Activities
1 Rue Frederic Joliot Curie FR-93270 SEVRAN	<u>CENTRAL FUNCTION / FONCTION CENTRALE</u> <u>FONCTION USINE / FACTORY FUNCTION</u>
	MANUFACTURING AND SALE OF ALL SPRINGS, COMPONENTS AND SUBASSEMBLIES INVOLVING COLD PROCESSING OF WIRES, TUBES, IRON STRIPS AND CABLES.
	<i>FABRICATION ET VENTE DE TOUS TYPES DE RESSORTS, DE COMPOSANTS ET SOUS-ENSEMBLES ISSUS DE LA TRANSFORMATION A FROID DU FIL, DU TUBE, DU FEUILLARD ET DU CABLE.</i>
239, route de Grenade FR-31701 BLAGNAC	<u>FONCTION USINE / FACTORY FUNCTION</u>
	MANUFACTURING AND SALE OF ALL SPRINGS, COMPONENTS AND SUBASSEMBLIES INVOLVING COLD PROCESSING OF WIRES, TUBES, IRON STRIPS AND CABLES.
L.P.I. : 6 Rue Jacques Kellner FR-95150 TAVERNY	<u>FONCTION USINE / FACTORY FUNCTION</u>
	MANUFACTURING AND SALE OF ALL SPRINGS, COMPONENTS AND SUBASSEMBLIES INVOLVING COLD PROCESSING OF WIRES, TUBES, IRON STRIPS AND CABLES.
CGR CRISTIN ELECTRO EROSION : 120 Chemin De Sautou FR-82170 GRISOLLES	<u>FONCTION USINE / FACTORY FUNCTION</u>
	WIRE OR DIE-SINKING ELECTRICAL DISCHARGE MACHINING.
CGR SPRINGS (JIAXING) COMPANY LIMITED Building No.9-10, 500 Kanghe Rd, Xiuzhou 嘉兴市秀洲区康和路中国节能产业园二期 9#、10#、20# 厂房 CN JIAXING 314031 - ZHEJIANG	<u>FONCTION USINE / FACTORY FUNCTION</u>
	DESIGN, MANUFACTURING AND SALE OF ALL SPRINGS, COMPONENTS AND SUBASSEMBLIES INVOLVING COLD PROCESSING OF WIRES, TUBES, IRON STRIPS AND CABLES.
	CONCEPTION, FABRICATION ET VENTE DE TOUS TYPES DE RESSORTS, DE COMPOSANTS ET SOUS-ENSEMBLES ISSUS DE LA TRANSFORMATION A FROID DU FIL, DU TUBE, DU FEUILLARD ET DU CABLE.

N° 2011/39604.14

Page 3 / 3

CGR SPRINGS (JIAXING) COMPANY LIMITED Building No.20, 500 Kanghe Rd, Xiuzhou 嘉兴市秀洲区康和路中国节能产业园二期 9#、10#、20# 厂房 CN JIAXING 314031 - ZHEJIANG	<u>FONCTION USINE / FACTORY FUNCTION</u>
	DESIGN, MANUFACTURING AND SALE OF ALL SPRINGS, COMPONENTS AND SUBASSEMBLIES INVOLVING COLD PROCESSING OF WIRES, TUBES, IRON STRIPS AND CABLES.
	CONCEPTION, FABRICATION ET VENTE DE TOUS TYPES DE RESSORTS, DE COMPOSANTS ET SOUS-ENSEMBLES ISSUS DE LA TRANSFORMATION A FROID DU FIL, DU TUBE, DU FEUILLARD ET DU CABLE.